

իտալական, կելտական, յունական և հայերէն լեզուների մէջ ունին չըթնային բնձեւը, իսկ գերմանական և բալթիկ-ոլաւական լեզուների մէջ համապատասխան ոնդային մ ձեւը:

13. Յոգնակի ներդոյականի համար աշրիական, բալթիկ-ոլաւական լեզուներն ունին սու մասնիկը. հայերէնը ունի ս որ կարող է կորցրած լինել ու ձայնաւորը. յոյնը ունի սի և ծառայում է նաև ուրիշ հոլովների համար, միւս լեզուները չունին համապատասխան մի ձեւ:

14. Իտալական, յոյն և հայ լեզուները ունին գոյականների մէջ օ վերջաւորութեամբ իդականներ, ինչպէս նու, սեռ. նուոյ, իսկ միւս լեզուները կամ ջնջել են դրանք և կամ վերածել ա վերջաւորութեան:

15. Արգելականը կազմելու համար աշրիական, հայ և յոյն լեզուները գործածում են մի՛ ձեւը, միւսները այսպիսի բան չգիտեն:

16. Կան մի խումբ բնորոշ բառեր, որոնք յատուկ են միայն արիական և բալթիկ-ոլաւական խմբերին և ուրիշ բառեր որ յատուկ են միայն իտալական, կելտական և գերմանական խմբերին. Բացի սրանցից կան բազմաթիւ զուգակցութիւններ իտալական և կելտական լեզուների մէջ. ինչպէս պ դարձած կլ նոյն ձայնից առաջ, օ բուների ի ձեւով սեռականը որ այլուր չկայ, բ ձեւով կրաւորական, ստորագասաւկանի երկու առանձին ձեւեր, գերազրականի կազմութիւնը, որոշ բառեր որ յատուկ են միայն այս երկու խմբերին, յատկապէս ուստի և դուստր բառերի փոխանակութիւնը կոր ձեւերով:

Այս բոլոր նմանութիւնները հաւաքելով մի պատկերի մէջ, կ'ունենանք հետեւեալ տախտակը:

ՊՐՈՖ. Հ. ԱՃԱՌԵԱՆ

(Շարումակելի)



Ո. ԶԱԿԱՐԵԻ ՆԵՐՄԵՆ

ԳԵՐ. Տ. ՄԱՄԲՐԵ Ս. ԱՐՔ. ԱԹՐՈՒՆԵԱՆ ԵԿ
ԳԵՐ. Տ. ԶԱՐԵԼ Ս. ԵՊՈ. ՓՈՅԱՍԻՆԱՆ

ՄԵՐ ՄԷՋ

21 Ապրիլի երեկոյեան Սուրբ Քաղաքու ժամանեցին Եղիպատահայոց Արքեղան Առաջնորդը Գեր. Տ. Մամբրէ Ս. Արքեպոս. Արքունեան և Հաւլէպի Հայոց Առաջնորդ Գեր. Տ. Զարեն Ս. Եպոս. Փայտաւեան, որոնք ընդունուեցան, մինչև օպակայան ընդառաջ զացած, Գեր. Տեղապահ Հօր Ներկայացուցիչ՝ հոգեշնորհ վարդապետ հայրերու կողմէ:

Մեզի համար յոյժ բերկրառիթ պարագայ մը եղաւ Գեր. Սրբազններու մեր մէջ ներկայաւթիւնը. Գեր. Տեղապահ Հօր Կարգավորութեամբ անոնք հետզհետէ նախազանեցին Ս. Զատկի մեր մեծահանգէս արարողութիւններուն, մատուցին իրենց ուխտի Սուրբ Պատարագները Տնօրինական Սրբատեղիներուն մէջ. Խօսեցան հոգեշնունչ քարոզներ և միօթարեցին մեր հաւատացեալները.

Գեր. Տ. Զարեն Սրբազն կատարեց ձեռնազրութիւնը մեր հինգ սարկաւագներուն և զըպիրներուն, որոնց մասին անդրագարձած ենք առանձինն «Ըիսունի ներկայ թիւին մէջ»:

Ս. Զատկի տօնակատարութիւններէն ետք Գեր. Տ. Մամբրէ Սրբազն մեկնեցան զէպի Կարեկ Յ Մայիսին, իսկ Տ. Զարեն Սրբազն զէպի Հալէպի Յ Մայիսին:

ԶԵՄՆԱԴՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ Ս. ԱԹՐՈՒԵՆ ՆԵՐՄ

5 Մայիս Շաբաթ, ի ժամ Ս. Պատարագի, որ մատուցուեցաւ Ս. Դիմագրի մատրան մէջ Հոգ. Տ. Պարգև Վրգ. Վրթանէսեանի կողմէ, Գեր. Տ. Զարեն Ս. Եպոս. Փայտաւեան կատարեց Ժառանգութիւնները անոնց զըպրութեան չըսը աստիճանները. Արարութեան ընթացքին խարտաւիլակի պաշտօնը կը կատարեկը Ժառանգութեացաւը Վարժարանի և Շնչարյարանի բարեղան առժ. տեսուչը՝ Հոգ. Տ. Հայկազուն Վրգ. Արքահամեան:

Դպիրներու ձեռնազրութիւննէն յետոյ, Գեր. Սրբազնը կատարեց նաև Ժառանգաւորաց Վարժարանէն ընթացաւարտ երեք սաներու, Այժմն Սվաճեանի, Վաճան Քալֆայեանի և Գեորգ Քըպրութեանի սարկաւագնեան ձեռնազրութիւնը որոնց ընկերացած էին նաև Ս. Պարութեան Տաճարի ուրարտիկիներէն՝ Տիր. Ցովուկի նազարեան և քահանայացու Տիր. Ցարութիւն Սէլտաւլեան, իարտաւիլակի պաշտօնը կը կատարէր

Հոգ. Տ. Սաւրէն վրդ. Քէմհանեան։ Արարտզութեան աւարտին՝ Գեր. ձեռնազրիչ Սրբազնութեանցաւ ոգեշունչ քարտզ մը, Ներկայացնելով ուղեղիծը որ կը բացուէր բարեհնորհ ընծայեալներուն կեանքի այս նոր դարձուածքին առջև։

Չենք վարանիք աւելցնելու որ մեր բարեհնորհ Նորընծաները իրենց վարք ու բարքով և նախանձախնդրութեամբ, համակրութիւն շահած խոստինալից ուժեր են, և կուգան դիտակից սիրով խոտացնել մասնաւորապէս Միաբանութեան և առանաւարակ շայց Եկեղեցւոյ Ա. Աւտուին շարքերը։ Ստորեւ կուտանք անոնց համաստ կենացրականները։

Բարեհնորհ Միմոն Արքակաւագ Ավանեան, ծնած է Կ. Պոլիս (Խոսկիւտար) 1928ին։ Իր նախակրթաբանային ուսումը ստացած է տեղւոյն Ներսէսեան եւ ԱԷմբահեան վարժարաններուն մէջ, 1950ին կուգայ Երուսաղէմ և կ'աշակերտի Ա. Աթոռոյս Ժառանգաւորաց Վարժարանին։

Բարեհնորհ Տիր. Վահան Սրկ. Գալիքայեան, ծնած է Նիկոսիա (Կիպրոս) 1933ին։ Իր նախանձան ուսումը ստացած է տեղւոյն Մելիքեան Ազգ Վարժարանին մէջ։ Որուն ըրջանը 1947ին աւարտելէ ետք կ'աշակերտի Ա. Աթոռոյս Ժառանգաւորաց Վարժարանին։ 1948ին Երուսաղէմի ազէտալից օրերուն կ'անցնի Անթիւիսի Կորպրուաց, ուր կ'աշակերտի մինչև 1951, ապա դարձեալ կ'անցնի Երուսաղէմ, շարունակելու իր ուսումը Ա. Աթոռոյս Հովանին տակ։

Բարեհնորհ Տիր. Դեսրդ Սրկ. Դըպրըսլեան, ծնած է Քէպուսիէ (Ուսէտիա) 1931ին։ Նախանձան կրթութիւնը ստացած է Այնարի (Լիբանան) Ազգ Վարժարանին մէջ, 1947-1951 աշակերտած է Ա. Աթոռոյս Ժառանգաւորաց Վարժարանին։

Բարեհնորհ Տիր. Ցավոէփ Սրկ. Նազարեան, ծնած է 1925ին Լիլահան (Պարսկաստան), իր նախանձան կրթութիւնը ստանալէ յետոյ տեղւոյն Ազգ Վարժարաններուն մէջ, 1947ին կուգայ Երուսաղէմ և կ'արձանագրուի օրպէս Միաբան։ Ա. Ցավոէփ մասնակիւթեան Տաճարին։ 1947-51 ժառայած է ասդիմահայ Սրբազնարերուն մէջ որպէս Արարակիր-Միաբան։

Բարեհնորհ Տիր. Ցավոէփ Սրկ. Աէլտալեան, ծնած է Սեվերէկ 1912ին։ Ա. Համաշխարհային պատերազմի արհաւելքքներէն ազատաւած իր մօր հետ կ'ապաստանի Երուսաղէմ։ Նախ կ'աշակերտի Ա. Թարգմանչաց Վարժարանին ու ապա Cardinal Ferrari College-ին, որուն ըրջանը աւարտելէ յետոյ, մինչև իր արքակաւագական ձեռնադրութիւնը՝ կը վարէ գանազան զրագրային կառավարական պաշտօններ։

ՔԱՀԱՆԱՑԱԿԱՆ ԿՈԶՈՒՄ

Գերաշնորհ Տեղապահ Հօր և Պատժ. Տնօրէն Ժաղավոյ որոշումով և կարգադրութեամբ, Ա. Ցավութեան Տաճարի Ա. Գրիգոր ազգապատկան

մատրան մէջ, Մայիս 26ի Շաբաթ երեկոյին յետ ժամերգութեան կատարուեցաւ քահանայական կոչումը Ա. Աթոռոյս հինգ Բարեհնորհ Սարկագուներուն, որոնք աւարտած էին իրենց շըրջանը և կը սպասէին բարեկատեհն առիթի մը, զինուորագորութելու Ա. Աթոռոյս Միաբանական շարքերուն։ Ասոնց կը միանար ձեռնադրութիւնը ամսանացեալ քահանայի մը, որ հոգեւոր հովուի ծիսական պաշտօն պիտի վարէ Քէրքութի մէջ։

Կոչումի արարողութիւնը կատարեց Գերաշնորհ Տ. Խորէն Եպս. որ սիրով ընդունած էր Ա. Աթոռոյս Վարչութեան հրաւէրը, և յատկապէս եկած կատարելու կոչումի և ձեռնադրութեան որագան արարողութիւնը։

Գերաշնորհ Սրբազնը զգեստաւորեալ թանկարժէք հանդերձներով, բաղմեցաւ խորանին առջև, քով ունենալով քղանցակիր և խնկարկու սարկաւազներն ու մոմակալները, պատմուանուած տօնական չքեզանքով։ Նորընծաները՝ սպիտակ շապիկներ հագած, և Եկեղեցւոյ մուտքի սանդուխներու վերջին աստիճանին առջեւ եկած ծունկի, օժանդակութեամբ մէկ մէկ վարդապետ հայրերու՝ որոնք պիտի օգնէին անոնց ծնրազիր գնացքին և առաջնորդութեամբը խարտաւիլակ Հոգ. Տ. Հայկազուն Վրդ. ի. պատրաստընցաւ ընթանալ զէպի Ա. Խորանը, որուն զոհարերուելու խոստումն և ուխտը ըրած էին արդէն նախապէս։

Երգուեցաւ «Նայեաց ի մեզ և ոզորմեա» մեզ Քրիստոս շարականը որ խորհրդաւոր շունչով մը և յուղումով մը համակեց Եկեղեցին և ներկայ հաւատացեալ խուռներամ բաղմութիւնը։

Շարականի աւարտին՝ խարտաւիլակ հայր սուրբը ճայնեց, «Հրամայեա», Տէր, օրնութեամբ ասելք, որուն պատասխանեց ձեռնադրութիւնը Սրբազնը իր օրհնութիւնը տալէն վերջ. «Հրամայեալ է մեզ ի Տեսանէ՝ խօսիլ։ «Ծնորհազարդ սուրբ Հայրապետ» շարունակեց խարտաւիլակ հայր սուրբը ի զիմաց ամբողջ Եկեղեցին։ Ժնողք ի քէն մայրս մեր Սուրբ Եկեղեցի զի զտիրացու Գէօրգ, Եղիշ, Վռամ, Գեղամ, Ցոլակ և Ցարուիլ Սարկաւագունս՝ զորս ընծայէ քեզ, ձեռնադրեացես մեզ ի Քահանայ։»

Ապա ձեռնադրի Սրբազնը հրապարակաւ կը հարցաքննէ Նուիրեալները թէ ունի՞ն քահանայանալու համար անհրաժեշտ ուսումը։ Ծնած են սուրբ ամուսնութենէ, մաքուր պահած են իրենց անձերը, յօժանը կամքով կուգան այս կարգին, կարտղ են եւ յանձն կ'առնենց հետեւիլ Քրիստոփի, կընան տոկալ աղքատութեան, անօթութեան, ծարաւի, վիշտերու, հալածանք ներու, նախատիններու, չարչարանքներու Քրիստոփի սիրոյն համար, որոնց խարտաւիլակ հայր սուրբը ի բերանոյ նուիրեալներուն, զրական պատասխան տոււաւ։

Ապա Սրբազնը իր խօսքը ուղեղելով նուիրեալներուն, «Յանձն կ'առնէ՞ք» ըսաւ, «առանց ձանձրանալու կատարել զգաստութեամբ ասուածային պաշտամունքը, և չփոխանակել Աս-

տուծոյ գործը մարմնաւոր գործերու հետո։ «Յանձնութիւն կ'առնէ»ք կատարել Առաքեալներու, մարդարկներու և հայրապետներու բոլոր հրամայածները։ «Եթ դաւանի՞ք և կ'ընդունի՞ք ուղղափառ հաւատոքը Ս. Երրորդութեան, մեր Քրիստոն Աստուծոյ մարդեղութեան և կը հրաժարի՞ք բոլոր հերձուածողներէն։» Խուիրեալները այս հարցումներուն միաքրքան հաստատական պատասխան տալիք ետք, հրաժարեցան 159 հերձուածողներէ և յայտարարեցին թէ պիտի հետեւին և աշակերտին բոլոր ուղղափառ և աստուածաբառն հայրապետներուն։ Ապա մեղմաձայն արտասանեցին հաւատոյց ուղղափառ դաւանութիւնը։

Յաջորդ օր, պատարացին էր Գերաշնորհ Տ-իսրելին և պատարացին էր Առաջորդ գիրքէն առաջ բազմեցաւ Ս. Աթղանին առջև և Նորընծաները ծնրադիր շարուեցան իր զիմաց։ Այսօր Աստուածութիւնն զուարճանայ» շարականի աւարտին խարստաւիլակ հայր սուրբը՝ առընթերակայ ունենալով Հոգ։ Տ. Տ. Ցակոր և Բարզեկն վարդապետները, Ներկայացուց Ներկեցւոյ խնդրան քը Նորընծաները քահանայ ձեռնազրելու։ Արքա զանը աչք յաջորդաբար իւրաքանչիւրին գլխուն վրայ զնելով կարգաց ձեռնազրութեան աղօթքը, որով կը խնդրէր Աստուածմէտ տալ շնորհ որպեսի արժան աւորապէս ընդունէին քահանայ յութեան աստիճանը։

Ապա նուիրեալները զարձան ժողովուրդին ձեռքերնին վեր բռնած՝ ի նշան աշխարհէ հրաժարման, և երգուեցաւ վկասուածային և երկնաւոր չնորհ, որ միշտ լնու զպէտս սրբոյ սպասաւորութեան առաքելական Եկեղեցւոյ, կոչէ (անունները տալով) ի սարկաւագութենէ ի քառայութիւն սրբոյ Եկեղեցւոյ ի սպասաւորութիւն, ըստ վկայութեան անձանց իւրեանց և ամենայն ժողովրդեանոց զպիրներ վարէն՝ տարանի ենց, այս երիցս կրկնուելէ վերջ. ընծայեալները կը դառնան Ս. Խորանին և ձեռնազդի՛ Սրբազնը իր ձեռքը խաչածե զնելով իւրաքանչիւրի զլիուն, կը կրկնէ վերոյիշեալ մազթանքի բառերը աւելցնելով ևս զնեմ զձեռս ի վերայ սորա և զուք ամենեքեան ազօթս արարէք, զի արժանի լիցի սա զատիճան քահանայութեան անարատ պահել առաջի սեղանոյ Տեառն Աստուծոյց. Ապա ձեռնազդութեան աղօթքի ընթերցումէն ետք, իրենց ուրանները կը ձգէ իւրաքանչիւրի պարանոցին՝ ըսելով. — «Առզուծ Տեառն մերոյ թիսունով Քրիստոսի, զի լուծնորա քաղցր է և բռն նորա փօքրոցին»: — կը կարգացուին ձաշու զիրքն ու Աւետարանը և Ս. Պատարազը կը շարունակուի մինչեւ «Աղջոյն»: — Վերաբերումի աւարտին նորընծաները կրկնէ կուգան ժուռնի Սրբազնի առջեւ և կը ստանան քահանայական սև փիլոն և Եկեղեցական մինչ զգեստները մի ըստ միոջէ յարմար աղօթքներով: — Ապա, կ'երգուի Խորհուրդ խորինը մին:

Նորոշնեց աները խորանին ետեւ կը զգեստառութիւն և հանդիս գալով քահանայական չքեղանքով կը շաբանին խորանին աջ ու ձախ կողմէ:

ՕՇՈՒՄ ԵԻ ՎԵՂԱՐԵ ՏԸՆՉԱՐԻՒՆ

կը սկսի ձեռնադրութեան ամենէն խորհրդաւոր յա յուղիչ պահը, երբ Սրբազնան Հայրը «Առաքելոյ աղաւնոյ», շարականին սկիզբ կուտայ և աղաւնակերպ սրտակէն կը նեղու Սրբաւոյս Միւռնը որպէս կ'օծուին ճակատներն ու զոյգ ափերը Նորընծաներուն:

Հոգեւոր նորոգութեան հետ նորընծաները կը վերակռչուին նոր անուներով :

Գեղագ Սարհաւարք վերակոչուեցաւ Տեղակն,
Նշիս Արկ.' Տեր Անաւալան, Վառաշապուհ Արկ.'
Տեր Վարուժան, Գեղամ Արկ.' Տեր Կիւրեղ, Յաւակ
Արկ.' Տեր Օսկան Կուսակրօն քահանայք, Խոկ ա-
մունացեալ Յարութիւն Արկ.' Տեր Արքայի Քնին..

Ապա պատարագին Սըրբազնութ կարճ աղօթքէ
մը ետք, Քրիստոսի կենարար մարմինն և արիւ-
նը պարունակող Սուրբ Ոկինց տուաւ Նորընծա-
ներուն ձեռքը, որով կը ստանային իշխանու-
թիւն՝ խորհրդակատարելու Ս. Պատարազը: Այս
իշխանութեան ստացումէն անմիջապէս ետք
Նորընծայք տուին ժողովուրդին իրենց առաջին
օրնաւթիւնը, և ապա շարուեցան խորանի երկու
թեւերուն: Շնչջայն ի ատեն պատարագին Սըր-
բազնը, Տեղապահ Հայրը և վարդապետ Եղբայր-
ներն ու բարիշնորհ սարկաւագուերը, Համբուրե-
ցին Նորապատկերայրներուն միւռունաօծ ճա-
կատներն ու ձեռքերը: Խսկ հաւատացեալ ժո-
ղովուրդը այդ արարողութիւնը կատարեց պա-
տարագի աւաբատին, մինչ Նորընծայք քեմին առ-
ջն շարուած լուիւրայն կը լիրծանէին իրենց
առջն զրուած աւաբարանները:

Ապա ձեռնազրիչ Սրբազն Հայրը խօսեցաւ
Ներքշնչումով. կուռ և շինիչ խրատական քարող
մը. մատն սնչելով Նորընժաներուն ասպարէզին
դժուարութէնները և մեր ժողովուրդին ծով՝
պահանջըլ՝ լուրջ՝ պատրաստուած և իր երիտա-
սարցական կարութիւնի. Նույիրուած հոգիներու.

Օձման և առաջին օրնութեան արարողութեաններին ու Սրբազն Հօր խրատական քարոզէն ետք կատարուեցաւ վեղարի տըւչութեան կարգը հնագ կուսակիոն քահանաններուն :

Այս արագողութեան՝ կը բացակայէր Քէր-
քութիւն համար ձեռնազորուած Տէր Արշակը ա-
մասնաւուած առհաննան:

Ս. Գրոց ընթերցումներէ և երկար աղօթք-քներէ ետք. Սըրազանն Հայրը վերջին կարճ աղօթքով մը վերցուց անոնց զլուխնէն սարկաւագական չըբռաւնը ըսելով. «Հանցէ Աստուած զի՞ի մարդն գործովք իւրավք»: Ապա տուաւ վերպարաւելով. «Աստուած զզեցուցանէն քեզ զնում մարդն որ ըստ Աստուածոյ հաստատեալ է արգարութեամբ և սըրբութեամբ և հմարտութեամբ ամէն»: «Պահպանիչով վերջացաւ այս խորհրդակալից արարողութիւնը, և նորննայք կուտակրո-

նեռվթեան տպաւորիչ խօրհրդանշանը եղող վեցակաները իրենց զլուխներուն՝ կանգնեցան հաւատացեալներու առջև զոհունակութեան և լուրջ ուրախութեան մը ժպիտով պայծառակերպուած։ Վարդապետ եղբայրներ կը նայէին անոնց երիտասարգ հասակներուն ցնծութեամբ, վասնդի իրենց շարքերուն վրայ կ'աւելնային պատրաստըած ու խոստնալից եկեղեցականներ, որոնք իրենց թարմ ուժերը ի պատ պիտի զնէին հասնելու Ա. Աթոռոյ անհատնում կարիքներուն, իսկ ներկայ հաւատացեալներ գոհունակութեամբ կը կենային առջեւն անոնց որոնք փորձառութեան շրջանի մը աւարտին՝ պիտի զառնային Առաքելական Եկեղեցւոյ ցրուած զաւակներուն հոգեւոր սնունդ և ազգային ոգի ջամբող աշխատաւորներ և քաջ հոգիներ։

Էպուանը բնորընծ աներուն կենասադրականները ամփոփ զիմերու մէջ։

Զատկն Արեդայ Զինվինեան, ծնամ 1929

Մերգու 10 ին Հալէպ, Նախակրթութիւնը ստացած երուսաղէմի Ա. Թարգմանչաց Վարժարանի մէջ, ուրկէ շրջանաւարտ եղած 1945 ին, և իրեւ ուխափ զաւակ նոյն տարին ընդունուած ժառանգաւորց Վարժարանէն ներս։

Անուշաւան Արեդայ Զդշանեան, ծնամ 1930 ին Հալէպ, Փոքր տարիքէն յաճախած է Յիսուսեաններու (Jesuites) Գրանւական վարժարանը, զոր լքած է 1945 ին և եկած Երուսաղէմի իրեւ ժառանգաւոր։

Վարուժան Արեդայ Դապարանեան, ծնամ 1927 ին Կ. Պոլիս, Նախակրթութիւնը ստացած թերայի Եսայեան վարժարանի և ապա Ղալաթիոյ կեղրուական լիսէի մէջ։ 1947 ին եկած Երուսաղէմ և ընդունուած ժառանգաւորց վարժարանի լորրորդ զասարան։

Կիւրեղ Արեդայ Դարիկեան, ծնամ 1921 ին Երուսաղէմ, զաւակն է բանակէր գրագէտ և ուսուցիչ Կորպարեան Դարիկեանի, — Նախական ուսումը ստացած Երուսաղէմի Սրբոց Թարգմանչաց վարժարանին մէջ, ուրկէ շրջանաւարտ եղած 1936 ին։

1937 ին ընդունուած Ա. Աթոռոյ տպարանը իրեւ գործակատար և քարտուղար։

Կրօնաւորելու և մասնաւորաբար Ա. Աթոռին ժառայելու սէրէն ու փափաքէն մզուած, 1941-1944 հետեւած է Ա. Աթոռոյ Բնայարանի զարնթացքներուն իրեւ ազատ ուսանող, և ԱԾՀ Հութեամբը սիրելի և արժանի դարձուցած իր անձը բուրրին։

Օշական Արեդայ Մինտսեան, ծնամ 1930 օգոստու 22 ին Հալէպ, Նախական կրթութիւնը ստացած տեղայն Ազգ Հայկացեան վարժարանի մէջ, զոր աւարտած է 1944 ին, և իրեւ ժառանգաւոր մտած Անթիլիասի Դպրեվանքը, ուրան շրջանը 1948 ին աւարտած և կուսակրօն

սարկաւագ ձեռնազրուած, և մինչև 1951 շարունակած իր ուսումը ընծայարանի բաժնէն ներս։ Կիւրեղիոյ Վեհագրական Հայրապետի արտօնութեամբ և Ս. Աթոռոյ Պատու Տնօրէն Ժողովոյ որոշումով փոխազրուած Երուսաղէմ 1951 Փետրուարին։

Արշաւիր Քահանայ Սէլվալիեան, (տեսնել Սինի սոյն թուի Սարկաւագներու Ձեռնազրութեան մէջ, էջ 188):

Ցանուն Տեղապահ Հօր և իր զիսաւորած զինուորեալ Միաբանութեան, կը շնորհաւորենք մեր նորընծայ կրտսեր եղբայրները և կը մազթենք որ անոնք դառնան մշակներ առանց ամօթոյ, ի վառս ազգիս և ի պայժառութիւն Հայաստանեայց Առաք. Ա. Եկեղեցւոյ։

Ը Ն Թ Բ Ի Ք

Նոյն օրը երեկոյեան ժամը 6 ին Ա. Ցարութեան Տաճարի երկրորդ հողգոթայի վերնատան մէջ տեղի ունեցաւ սիրոյ և ուրախութեան ընթրիքը, որուն կը մասնակցէին Հեռնազրիչ Սըրբազանը՝ Գեր. Տ. Խորէն Եպոս. Յարոյեան, Գեր. Տեղապահ Հայրը՝ Տ. Սկիշէ Վեզ. Տէրտէրեան, միաբան վարդապետ Հայրեր, Նորընծայ հինգ արեղաները և քահանան: Ընթրիքի մտերմիկ մեղանին շուրջ խօսք առին Տեղապահ Հայրը, Սըրբազանը և վարդապետները, որոնք իրենց հասուն փորձառութիւններէն ըրին թելազրութիւններ և մազթեցին յաջողութիւն լաւագոյն իրազրծութեան հասցնելու համար իրենց կեանքերն ու գործերը: Նորընծաներուն աւազը՝ Հոգ. Տ. Զաւէն Արեղայ Զինչինեան, յանուն իր օծակից եղբայրներուն, շնորհակալութիւն յայտնեց այս բոլորին համար, և շատ կոկիկ ու ինքնավատահ ոճով մը յայտարարեց թէ իրենք մտան սեմէն ներս ասպարէզի մը ուր զժուարութիւններ կը սպասեն իրենց, և սակայն վստահ են թէ Աստուծոյ, ազգին ու Աթոռին սէրը պիտի զարբնէ ամէն օր աւելի ուժով իրենց կամքերը համբերութեան և պարտականութեան զիտակցութեան սալին վրայ, կարելի զարձնելու համար յաղթանկը, որ պիտի ըլլայ յաղթանակը ազգին եւ եկեղեցին։

Ժամը 8.30 ին Գոհութեան աղօթքով փակուեցաւ սոյն ընթրիքը, Սըրբազանն ու Տեղապահ Հայրը իրենց հետեւորդներով վերադարձան Ա. Աթոռ, իսկ Նորընծայք մնացին Ս. Ցարութեան Տաճարէն ներս, ուր պիտի անցնեն իրենց առանձնութեան բառասունքի շրջանը, ուսանելով եկեղեցական կարգերը, մազթանքներն ու աղօթքները, առաջնորդութեամբը Հոգ. Տ. Հայկազուն Վեզ. Արբանամեանի։

ԱՄ ՍՈՐԵԱՑ ԼՈՒՐԵՐ

Պ Ա Շ Տ Օ Ն Ա Կ Ա Ն Ք

Տ Օ Ն Ա Կ Ա Ն Ք - Ե Կ Ե Դ Ե Ա Կ Ա Ն Ք

1 Մայիս ԳՀ. — Գ. օր Զատկի. — Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարին մէջ։ Պատարագին էր Հոգ. Տ. Առողիկ Վրդ. Ղազարեան, Ցեռ Ս. Պատարագի կատարուեցաւ Հոգեամբ կատարուեցաւ օծումը երեկ վախճանած Հոգ. Տ. Ներսէս Վրդ. Թորոսեանի, իսկ թաղումը կատարուեցաւ երեկոյեան ժամը 4ին նախագահութեամբ Գեր. Տ. Մամբրէ Ս. Հօր և մասնակցութեամբ բովանդակ Միաբանութեան և ժողովութեամբ հոգ թաղմութեան։

— Սուրբ Զատկի չնորհաւորութեան եկան. — Ֆրանչիսկեանց Միաբանութիւնը նախագահութեամբ փոխ Գիւլթոս Հայր Պիւլորինի (Գերապատիւ Գիւլթոտը կը բացակայէր Ս. Քաղաքէն), Լատինաց Ամենապատիւ Ալյէքթոյ Կորի Ս. Պատրիարքը ընկերակցութեամբ իր փոխանորդ Գեր. Եպիսկոպոսին և Հոգ. վարդապետներու, Անկիլիքան Գեր. Եպիսկոպոսը, Ցոյն Հռովմէականներու Հոգ. Տեսուչը, Մարտինիթներու Գեր. Եպիսկոպոսը, Հայ Հռովմէականներու Հոգ. Տեսուչը, Ղպտոց, Ասորուց և Հապէչաց Միաբանութիւնը Բատիւ Գերապատիւ Բարձրագարան։

2 Մայիս ԳՀ. — Կ. ա. Ժամը 9ին նախագահութեամբ Գեր. Տ. Մամբրէ Ս. Արքեպոս. Սիրունեանի Հոգ. վարդապետ Հայրերէն խումը մը Ս. Զատկի չնորհաւորական այցելութիւն տուին Ցունաց Պատրիարքարան։

— Իսկ Հոգ. Տ. Սուրէն Վրդ. Քէմհանեան ընկերակցութեամբ Հոգ. Հարց չնորհաւորական այցելութիւն տուաւ Ղպտոց, Ասորուց և Հապէչներու Գեր. Եպիսկոպոսներու և Տեսուչին։

— Ժամը 10ին Ցունաց Պատրիարքական փոխանորդը — Ցունաց Ս. Պատրիարքը հիւանդ Ըլլալով, սոյն չնորհաւորական այցելութեան կը նախագահէ Գեր. Փօխանորդը — ընկերակցութեամբ Գեր. Եպիսկոպոսներու և Հոգ. վարդապետներու Ս. Զատկի չնորհաւորական այցելութիւն տուաւ պատրիարքարանին։

— Երուսաղէմի Ղպտոց Եպիսկոպոսի մասնաւոր հրաւերին վրայ կէսօրին Գեր. Տ. Մամբրէ Ս. Արքեպոս. Սիրունեան, Գեր. Տեղապահ Հայրը, ընկերակցութեամբ Հոգ. Տ. Տ. Հայկաղուն, Ասոր-ղիկ և Բարդէն վարդապետներու Ներկայ գըտնուեցան ճաշասեղանին, որ արուած էր ի պատիւ Տ. Մամբրէ Ս. Արքեպոսին Վրազանին, Ղպտոց Գեր. Եպիսկոպոսին Կողմէ։

6 Մայիս, նոր Կիւրակէ. — Ցիւտակի բիւրաւը նախաւակացն մերց լինրաց Համաշխարհային Պա-

տերազմին. — Հանգիսաւոր Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարին մէջ։ Պատարագին էր Հոգ. Տ. Առողիկ Վրդ. Ղազարեան, Ցեռ Ս. Պատարագի կատարուեցաւ Հոգեամբ Համաշխարհային Ա. Պատերազմին նահատակներուն ի հանգիստ, որմէ յետոյ հանգիստագետութեամբ Գեր. Տ. Զարեհ Ս. Եպս. Փայտեանի, Միաբանութիւն և ժողովուրդ թափորկամած այցելեցին գերեզմանը Երջանկայիշատակ Տ. Կիւրեղ Ս. Պատրիարքը Հօր և ապա հին կրտան և Զամ թաղի գերեզմանավայրերը ուր կատարուեցան հոգեհանգստեան յատուկ արարողութիւններ. հուսկ յետոյ հոգեհանգստեան պաշտօն կատարուեցաւ նաև Նորոգ վախճանեալ Ս. Աթոռոյ Միաբան Տ. Ներսէս Վրդ. Թորոսեանի հողակոյտին վերեւ։

12 Մայիս Եր. — Յ. մ. Ժամը 2.30ին, հոգ. վարդապետ Հայրեր, Նախագահութեամբ Հոգ. Տ. Սուրէն Վրդ. Քէմհանեանի, պաշտօնական թափօրով իջան Ս. Յարութեան Տաճար, որուն մատաքին կազմուեցաւ ՀՀաշավառքի թափօրը և յառաջացան զեղի Փոկչին Ս. Գերեզմանը. Այստի արարողութենէն յետոյ, թափօրը բարձրացաւ մեր վերնատան մատուռը, ուր պաշտօնեցաւ Երկոյիշան ժամերգութիւնն ու վազուան տոնին նախաօնակը. Ապա Միաբանութիւնը պաշտօնական զնացքով վերադարձաւ մայրավանք։

13 Մայիս, Աքիանհամտրան (Կանաչ Կիւրակէ). — Առաւտան Ժամը 6ին, նախագահութեամբ Հոգ. Տ. Սուրէն Վրդ. Քէմհանեանի, Հոգ. վարդապետ Հայրեր Հանգիստաւոր գնացքով իջան Ս. Յարութեան Տաճար, Գողգոթայի ուխտի այցելութենէն յետոյ, մեր վերնատան մատուռին մէջ պաշտընեցաւ առաւտան ժամերգութիւնը. և ապա մատաքուեցաւ հանգիստաւոր Ս. Պատարագ Բիրիստոսի, աստուածընկալ գերեզմանին վրայ. Եպիսկոպոսական խորի ի զլուխ պատարագեց Հոգ. Տ. Սուրէն Վրդ. Քէմհանեան, որ ի ժամ Ս. Պատրիարքի քարոզեց, Ներկայացնելով Քիրիստոսի Ս. Յարութիւնը իրեւ գերազանց գրաւականը մարդկային հոգիններու յաւերժականութեան. Ցեռ Ս. Պատարագի կատարուեցաւ նաև անգաստան, որմէ յետոյ Միաբանութիւն և աշակերտութիւն վերադարձան մայրավանք, պաշտօնական թափօրով։

15 Մայիս ԳՀ. — Արաբական Զարթօնքի տօնին առթիւ, ի զիմաց Գեր. Տեղապահ Հօր, Հոգ. Տ. Հայկաղուն Վրդ. Արբահամեան, ընկերակցութեամբ Հոգ. Տ. Առողիկ Վրդ. Ղազարեանի և Տիւր. Կիւնդիեանի, Մութասարիֆին գրասենեակը զացին, վասն չնորհաւորութեան։

17 Մայիս ԵՀ. — Կ. ա. Ժամը 10.30ին, Հարամ Շէրիֆի պահապան և Սրբաւեղեաց բարձր պաշտօպն, Տօքթ. Հիւսէին Ֆախրի Պէկ Խալտի, ընկերակցութեամբ Հօր Ս. Տեղեաց Քավարչի իր առաջին պաշտօնական այցելութիւնը տուաւ պատրիարքարանին։

20 Մայիս, Կարմիր Կիւրակէ . — Ս. Պատարագը մատուցուեցաւ Ս. Յակոբեանց Մայր Տաճարին մէջ: Պատարագին էր Հոգ. Տ. Յարութիւն Վրդ. Մուշեան:

— Մասնաւոր հրաւերով, ի զիմաց Գեր. Տեղապահ Հօր, Տ. Սուրբէն Վրդ. Քէմհանեան, ընկերակցութեամբ Հոգ. Տ. Սոողիկ Վրդ. Ղաղարեանի և Տիար Կ. Հինգլեանի ներկայ գտնուեցաւ Վաեր. Ռազմագութիւնի (Մըքաստեղեաց Հոկիչ) մասնաւոր քառասունքի հանգիսութեանց թառւատայի մէջ:

24 Մայիս Եշ. — Տեղայոյ Ամերիկեան Ընդհ. Հիւպատոսի հրաւերին վրայ, Հոգ. Տ. Սուրբէն Վրդ. Քէմհանեան, ընկերակցութեամբ Հոգ. Տ. Սոողիկ Վրդ. Ղաղարեանի և Տիար Կ. Հինգլեանի ներկայ գտնուեցաւ Cock Tail Party-ին, Armenia Hotel-ին մէջ:

27 Մայիս Կիր. — Յ. մ. ժամը 3ին Հոգ. Տ. Հայկազուն Վրդ. Արքահամեան և Պրն. Կ. Հինգլեան նոր Երուսաղէմ մեկնեցան և վերադարձան երկու օրէն:

29 Մայիս Դշ. — Յ. մ. ժամը 3ին Յոպաէի և Ռէմէկի վանուց տեսուչ Հոգ. Տ. Բարզէն Վրդ. Ազատեան, ժամանեց Ո. Աթոռ և վերադարձան Յառնիսին:

30 Մայիս Դշ. — Առաւտեան ժամը 5ին Գեր. Տեղապահ Հայրը ինչպէս նաև Հոգ. Տ. Սուրբէն Վրդ. Քէմհանեան մեկնեցան Քէյրութ, ուրկէ պիտի մեկնին Ս. Էջմիածին եպիսկոպոսանալու:

— Ն. Վ. Ապտայա Թագաւորի ինչպէս նաև Իրարի ինաւակալ Վահեմ. Ապտիւ-Լիւան իշխանի զալստեան առթիւ, Եկիմ Ճարակի Արքայական Հիւրանցին մէջ քարի գալուստ մազթելու դացին Գեր. Տ. Հայկազուն Վրդ. Մըքաստեղեաց Հոգ. Տ. Միւսոն Վրդ. Կըճիկեանի և Պրն. Կարապետ Յակոբեանի:

ՏԱՐԵԿԱՆ «ՊԱԶԱՐ»

Ս. ԱՅՈՒՍ Ս. ԹԱՐԳՄԱՆՁԱՑ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻՆ

5 և 6 Մայիս Շարաթ և Կիրակի օրերուն տեղի ունեցաւ Ս. Աթոռոյս Ս. Թարգմանչաց Վարժարանի Տարեկան «Պազար»ը, հովանաւորութեամբ Գեր. Տեղապահ Հօր, և Նախաձեռնութեամբ Ս. Թարգմանչաց Վարժարանի առժամեաց հոգեւորէ տեսչին, որուն կ'օժանդակէր նաև յարգոյ ուսուցչական կազմը:

Շարաթ, ժամը 3ին Գեր. Տեղապահ Հայրը Միւրանութեան հոգ. անզամներուն ընկերակցութեամբ իշաւ վարժարան, աղօթքով և օրհնութեամբ կատարեց «Պազար»ի բացումը որմէ երկու օրեր շարունակ բազմաթիւ հայեր և օտարներ այցելեցին «Պազար»ը: Ի վաճառ ցուցադրուած էին վարժարանի սանունիներուն ձեռագործ աշխատութիւնները, և ամէն տեսակի առարկաներ: Կար նաև ճաշարանական բաժիններ: «Պազար»ի աշխատանքներին մաս վերցուցած էին զպրոցի պաշտօնէութենէն զատ, նախկին շըջանաւարտ սանսանունիներ և սաղիմահայ զպրոցակը տիկիններ, որոնք իրենց աշխատանքութիւններուն ձեռնարկը, որուն հասոյթը ամբողջութեամբ պիտի յատկացուի վարժարանի պէտքերուն:

ՀՈԳ. Տ. ԱՍՈՎԱԿԻ ՎՐԴԻ. ՎԱԶԱՐԵՍԱՆ

ՀՈԳ. ՀՈՎՈՒ Լ. Ո. Ա. Ջ. Լ. Ո. ՅԱԿՈԲ ԵԿԵՂԵՑԻՒԻՆ

Ս. Ուխտիս Միւրանուներէն Հոգ. Տ. Ասովիկ Վրդ. Ղաղարեան, արտօնութեամբ Ս. Աթոռոյ Պատ. Տնօրէն Ժողովին և հրաւերով Գալիֆօրնիոյ Հայրց Առաջնորդ Գեր. Տ. Վարզան Ս. Եպս. Գապարեանի, ստանձնած է Լոռ Անձէլոսի Ս. Յակոբ Եկեղեցույն Հոգեւոր Հովութեան պաշտօնը: Հոգեւորէն հայրը 26 Մայիս Շարաթ ժամը 3ին մեկնեցաւ զէպի իր նոր պաշտօնատեղին, մինչև օդակայան ողջերթի համար իրեն կ'ընկերանային հոգեւորէն վարդապետ հայրեր:

Հայր Ասովիկ լեցուն արդիւնաւորութեամբ 13 տարիներ շարունակ վարած է Մայրագոյն Արեւելքի Հայ զաղութիւն Հոգ. Հովութեան ամենազդուարին զործը: Խակ սաղիմահայ շըջանակին մէջ, ան՝ ուղղամիտ, անբասիր, եռանգուն և ժրաշան սիրուած վարդապետն է: Լիայոյա ենք որ ան իր այս նոր պարտականութեան մէջ ևս լիովին պիտի արդիւնաւորէ իր անձին այս սիրելի յատկաւթիւնները ի սպառ չ չց: Առաքելական Ս. Եկեղեցին և ի պատիւ Ս. Յակոբեանց Միւրանութեան:

Կը մաղթենք որ Տէրը առաջնորդէ զինք պարտականութեան նոր այս ուղիին մէջ:

Proprietor - His Beatitude the Armenian Patriarch of Jerusalem. Armenian Patriarchate, Jerusalem.

Editor - Father Hagop Vartanian. Armenian Convent, Jerusalem.

Printed by the Armenian Convent Printing Press, Jerusalem.